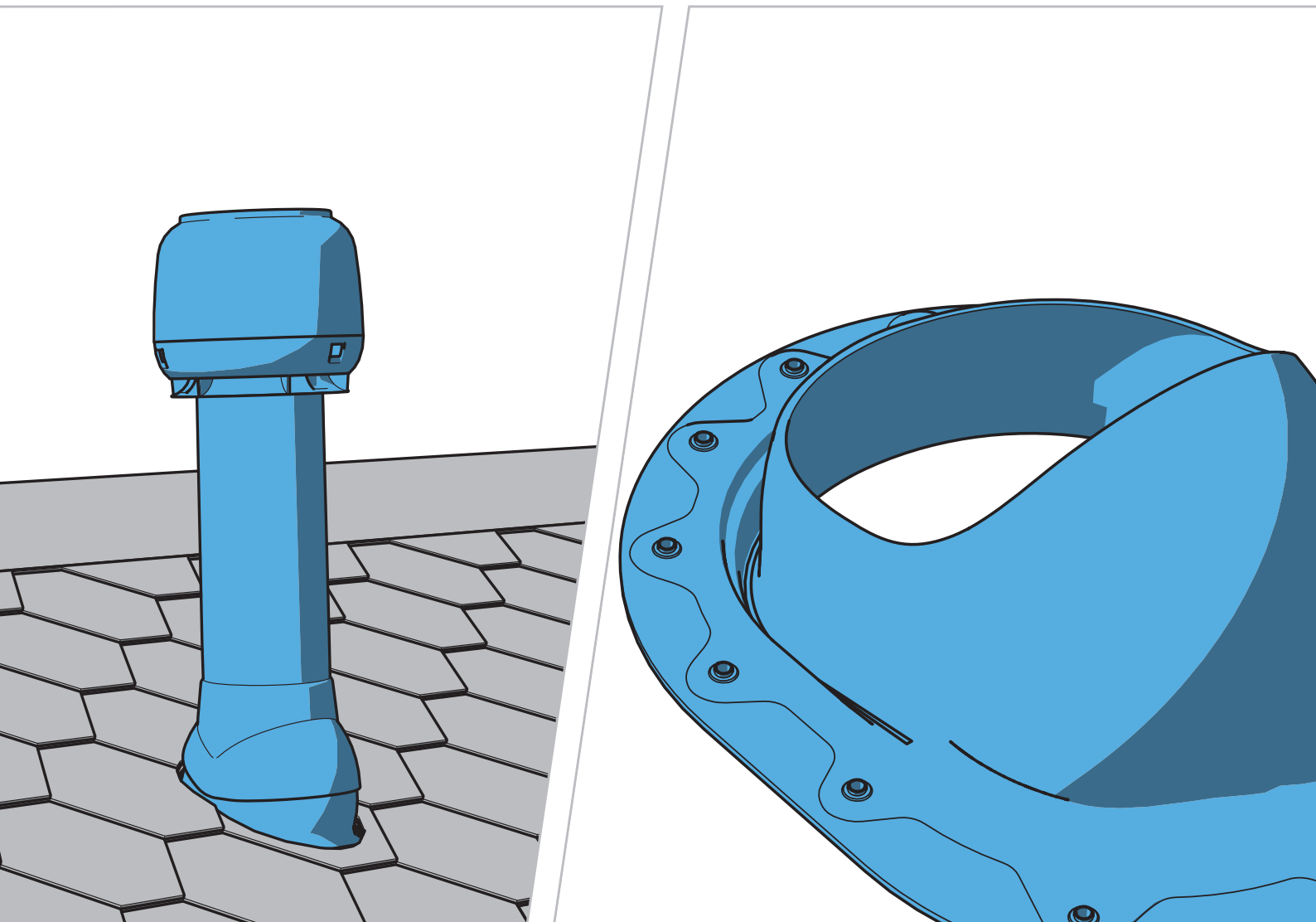




Innovative and Easy

Installation, operating and maintenance instructions



[FI](#) Asennus-, käyttö- ja huolto-ohje [SV](#) Anvisningar för installation, användning och service [DE](#) Installations-, Betriebs- und Wartungsanleitungen [NL](#) Installatie-, bedienings- en onderhoudsinstructies [FR](#) Les instructions d'installation, de fonctionnement et d'entretien [ET](#) Paigaldus-, kasutus- ja hooldusjuhend [LT](#) Montavimo, naudojimo ir priežiūros instrukcijos [LV](#) Norādījumi par uzstādīšanu, ekspluatāciju un tehnisko apkalpi [PL](#) Instrukcje montażu, obsługi i konserwacji [HU](#) Beépítési, kezelési és karbantartási kézikönyv [CZ](#) Instrukce pro instalaci, provoz a údržbu [RU](#) Инструкция по монтажу, эксплуатации и обслуживанию

PT 50 tile pass-through set

Use

VILPE® PT 50 tile pass-through set is intended for pass-throughs on Koramic Renesansowa L15 or similar tile roofing.

Käyttötarkoitus

VILPE® PT 50 tiilikäpivientisarja on tarkoitettu läpivienniksi Koramic Renesansowa L15 tai vastaavalle tiilikatteelle.

Användning

VILPE® PT 50 Tile-genomfööringssatsen är avsedd för genomfööringar i Koramic Renesansowa L15 eller liknande panntak.

Verwendungszweck

VILPE® PT 50 Ziegeldurchföörungsset dient als Durchföörung für Eindeckungen mit Koramic Renesansowa L15 oder ähnlichen Ziegeleindeckungen.

Naudojimas

„VILPE® PT 50“ čerpių su perėjimu rinkinys skirtas „Koramic Renesansowa L15“ arba panašios stogo dangos perėjimams.

Lietošana

VILPE® PT 50 dakstiņu caurejošais elements ir paredzēts Koramic Renesansowa L15 vai līdzīga dakstiņu jumta seguma caurejošiem elementiem.

Kasutus

VILPE® PT 50 kivikatuse läbiviigukomplekt on mõeldud läbiviikude ehitamiseks Koramic Renesansowa L15 kivikatustele või sarnastele kivikatustele.

Utilisation

L'ouverture VILPE® PT 50 pour toit en tuile est conçue pour permettre la création d'ouvertures dans les toits en tuile Koramic Renesansowa L15 ou similaires.

Zastosowanie

Przejście dachowe VILPE® PT 50 - zestaw dachówkowy przeznaczony do dachówki typu Koramic Renesansowa L15 lub podobnych.

Gebruik

VILPE® PT 50-pannendoorvoerset is bedoeld voor doorvoeren in Koramic Renesansowa L15 - of vergelijkbare pannendaken.

Használat

A VILPE® PT 50 cseréptetőhöz való átvezetőkészlettel átvezetés alakítható ki Koramic Renesansowa L15 vagy hasonló burkolatú cseréptetőkön.

Použití

Sada taškóvého průchodu VILPE® PT 50 je určena pro průchody na Koramic Renesansowa L15 nebo na obdobné taškóvé střešní krytině.

Применение

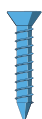
VILPE® PT 50 проходной элемент для Koramic Renesansowa L15 и аналогичной черепицы.

Installation | Asennus | Installation | Montage | Montavimas | Uzstādišana | Paigaldus | Installation | Montaż | Installatie | Beépítés | Instalace | Монтаж

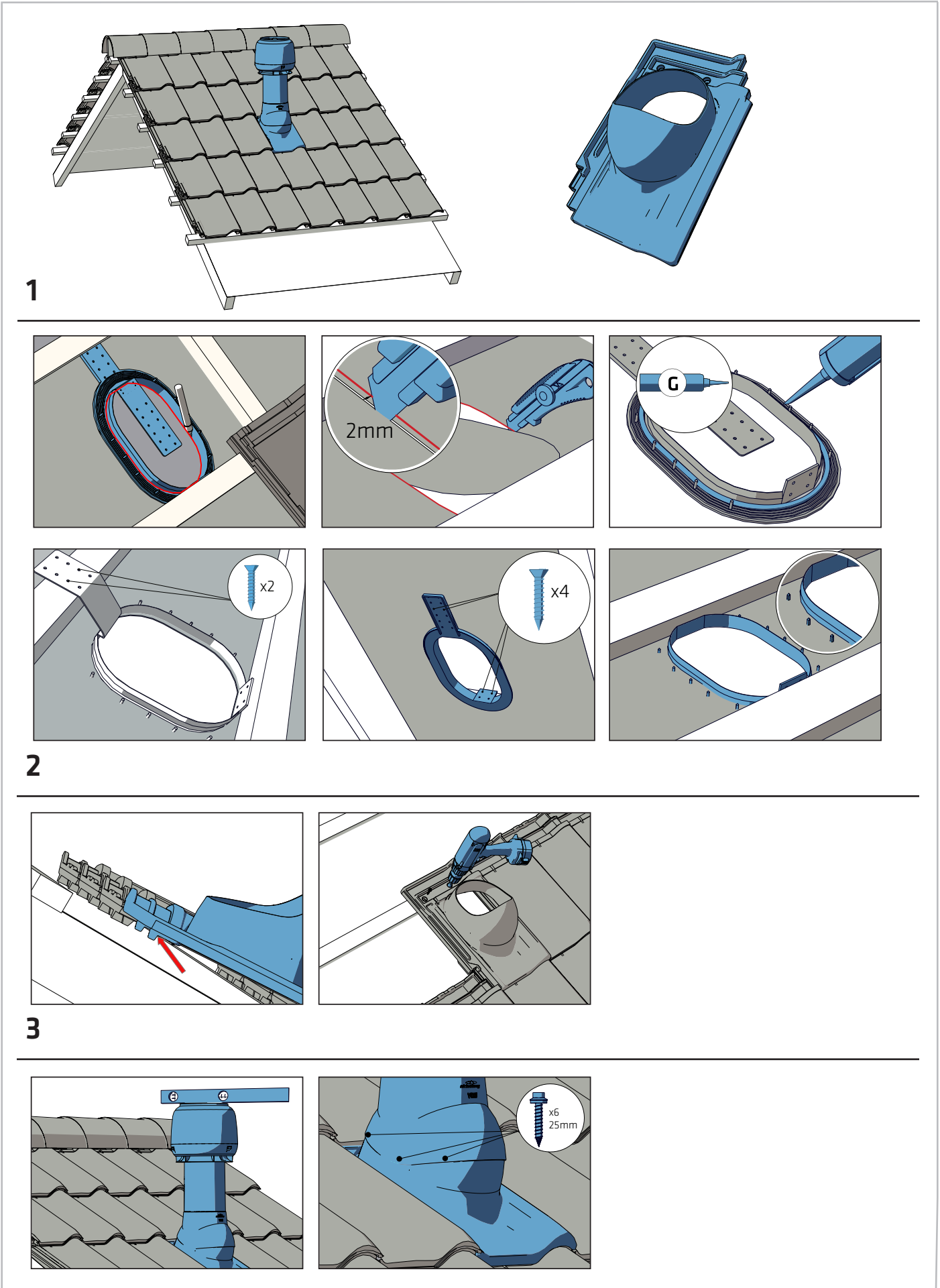
Installation



Use adhesive mass suitable for bonding and sealing plastic and metal parts | Käytä liimamassaa, joka soveltuu muovien ja metalliosien liimaamiseen ja tiivistämiseen | Använd fogmassa lämplig för sammanfogning och tätning av plast- och metalldelar | Klebemasse verwenden, die sich zum Verkleben und Abdichten von Kunststoff und Metall eignet | Naudokite klijus, tinkamus klijuoti ir sandarinti plastikines ir metalines dalis | Plastmasas un metāla daļu savienošanai un blīvēšanai izmantojiet piemērotu līmvielu | Kasutage plast- ja metaldetailide liitmiseks ning tihendamiseks sobivat kleepmassi | Utilisez une masse adhésive adaptée au collage et à l'étanchéité entre les parties en plastique et en métal | Użyj masy klejącej odpowiedniej do łączenia i uszczelniania plastiko-wych oraz metalowych elementów | Gebruik een hechtmassa die geschikt is voor binden en afdichten van plastic en metalen onderdelen | Műanyag és fémelemek kötésére és tömítésére alkalmas ragasztót kell használni | Použijte lepicí hmotu vhodnou pro spojování a utěšňování plastových a kovových dílů | Использовать герметик на безукусной основе



General screw, not included in package | Yleisruuvi, ei paketissa | Allmän skruv, medföljer ej | Universalschraube, nicht beiliegend | Įprastas varžtas, nepridėtas pakuotėje | Parasta skrūve, nav iekļauta komplektācijā | Tavaline kruvi, ei kuulu komplekti | Vis classique, non incluse avec le produit | Wkręt uniwersalny, bez opakowania | Algemene schroef, niet meegeleverd in de verpakking. | Általános csavar, nincs mellékelve | Běžný šroub, není součástí balení. | Шуруп-саморез, не входит в комплект



T80059 E



Innovative and Easy

Manufacturer:
SK Tuote Oy
Kauppatie 9
FI-65610 Mustasaari
FINLAND

Myynti ja tekninen tuki

puh. +358 20 123 3233
myynti@sktuote.fi

Sales and technical support

tel. +358 20 123 3222
sales@vilpe.com

Продажи и техническая поддержка

тел. +358 (0)20 123 3290
inforus@vilpe.com

› **VILPE.COM**

